

El Progreso de Asturias

AÑO II.—NÚM. 331.

OVIEDO.—Miércoles 4 de Junio de 1902.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Oviedo, un mes.....	1 Ptas.
En el resto de España, trimestre.....	4
Extranjero y Ultramar, un semestre.....	18
.....año.....	35

NÚMERO SUELTO 5 CÉNTIMOS.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

Calle de Santo Domingo, 1, bajo
Teléfono número 117
Imprenta LA ECONOMICA
SANTO DOMINGO, NUM. 1, ENTRESUELO
OVIEDO.

ANUNCIOS

Comunicados, Esquelas de defunción y Reclamos, según el lugar que ocupen y número de inserciones

NÚMERO SUELTO 5 CÉNTIMOS

PAZ

Todo el mundo civilizado—no es justo que en este caso exceptuemos a los ingleses—recibió con júbilo la noticia de haberse concertado la paz entre Inglaterra y los heroicos moradores del Transvaal y del Orange.

Era la del Africa del Sur una guerra contra la cual había protestado el espíritu de todas las Naciones, siquiera los representantes oficiales de éstas se hayan abstenido cobardemente de manifestar su disgusto.

Al fin, el crimen de lesa humanidad no llegó a consumarse totalmente y los boers podrán seguir viviendo en el solar que enriquecieron con su trabajo y con sus virtudes.

Los informes telegráficos dicen que la paz es honrosa para ambas partes, pero cualesquiera que sean las condiciones en que se haya pactado, nunca significará gran honra para Inglaterra, que no se purgan con un acto de justicia los numerosos crímenes que su avaricia engendró.

En cambio, siempre será honrosa para aquellos bravos patriotas que supieron reverdecer las antiguas epopeyas dignas de ser cantadas por Homero.

Los pueblos que, como el español, siguieron con admiración y profunda simpatía la campaña de los boers, recibieron la noticia de la paz con igual alegría que si se tratara de compatriotas. Bien han ganado la paz y bien merecían el triunfo total los que tan gallardamente supieron luchar por su libertad. Mas, ya que la humanidad consiente que la fuerza brutal impere sobre el Derecho, y ya que los gobiernos de los pueblos cultos fueron tan cobardes que permitieron sin la menor protesta el atropello de la razón, consignemos una vez más el hecho de que todas las simpatías estaban con los boers, como estaban todos los odios con los ciranos.

La tremenda injusticia cometida por Inglaterra, debiera servir a las Naciones de provechosa lección para establecer un estado de derecho internacional que impidiera la reproducción de nuevas rapacidades, verdadero deshonra de nuestro tiempo.

Al fin, la paz impera en el Transvaal y de ello debemos felicitarnos todos los que somos enemigos de la guerra.

La paz por sí sola es un gran beneficio; pero en la paz como en la guerra, es conveniente no perder de vista que la razón está de parte de los boers y que de ellos es el triunfo moral.

DOCTOR HONORARIO

Un insigne profesor de la Universidad ovetense ha propuesto que Rafael Calzada, uno de los asturianos que en América han sabido con su talento y su trabajo hacer triunfar el nombre de España, sea nombrado doctor honorario de la Universidad de Oviedo. Difícilmente podría determinarse cuál es mayor honra en estas circunstancias de lo que uno y otro corresponde, al que el honor recibe y a quien el honor propone.

Hónrase a sí misma la Universidad de Oviedo con este acto, que debe ser propuesto como ejemplo a todos cuantos imitándole contribuyan por modo eficaz a regenerar a nuestra patria, dirigiéndole por el único camino que a la regeneración conduce: el camino de la cultura.

No basta para tales empeños la iniciativa intelectual. No satisface tales necesidades la prosperidad económica. Hace falta intelectualizar el capital; es preciso hacer a la riqueza fecunda colaboradora en obras de progreso. Mien-

tras subsista la antítesis entre la miseria del sabio y la imbecilidad del rico; mientras no cumpla su acción social la Universidad, quedando relegada su labor a la rutinaria fabricación de títulos académicos, y no cumplan los grandes capitales de la nación su obligación patriótica, quedando inactivos para el fomento de la enseñanza, no habrá remedio para nosotros...

Del Norte parece que nos viene ahora la luz. De esa Universidad, en que un grupo de hombres inteligentes y laboriosos se esfuerzan en levantar en aquella región el espíritu de la gente asturiana, despierta de ingenio y brava de voluntad, viene a nosotros ese título de doctor honorario, que tan merecido tiene el Sr. Calzada, como el más alto de los ejemplos que pudieran estimular la más noble de las ambiciones.

La industria ha creado la prosperidad material de Asturias. La Universidad trata de crear la prosperidad moral. Así ha de ser la cultura, elevada y amplia. Elevada como las chimeneas de las fábricas, que pregonan los triunfos de la actividad. Amplia como la extensión universitaria, que propaga las victorias de la instrucción. Por eso cuando en una persona como el doctor Calzada se renuevan las tradiciones gloriosas del arzobispo Valdés, fundador insigne de la Universidad de Oviedo, parecemos como un título de nueva nobleza, que inicia el linaje de una aristocracia que no es la de la sangre empobrecida, ni de la plutocracia imbecil, sino la del trabajo y la del talento, la que ha de dar en los futuros días de gloria a nuestra Patria.

Y sirve al mismo tiempo de consuelo el contraponer a la conducta vituperable del bizcaitarra opulento, que malgasta el dinero en indignos telegramas de felicitación al Gobierno de los Estados Unidos por la proclamación de la independencia, según estos días se ha dicho al dar noticia del procesamiento de ese enemigo de España, la conducta loable del opulento asturiano que, después de haber labrado en América su fortuna, viene a su país natal a recibir en recompensa de sus donativos espléndidos el título de doctor honorario de la Universidad de Oviedo.

SHEPHERD.

LA TRIBUTACION MINERA

y el Fomento del Trabajo Nacional

Esta Asociación barcelonesa ha dirigido al ministro de Hacienda una exposición en la que estudia uno por uno los impuestos que pesan sobre la minería, y formula, como resumen, las siguientes conclusiones:

1. La industria minera es la más recargada de tributos de todas las industrias del país.

2. Estos tributos, fuera del canon de superficie, están en abierta oposición con lo preceptuado en la ley de Minas, pues dice ésta que no se impondrán más cargas que dicho canon—con objeto de facilitar tan importante y arriesgada industria— y sin embargo de este precepto, merced al que se han invertido tantos capitales, se han ido multiplicando las cargas y subiendo los tipos.

A continuación, el Fomento del Trabajo Nacional refuerza estas consideraciones por el examen de la situación general en que se encuentra la minería, y añade que toda solución que se adopte debe de partir de los principios siguientes:

Simplificación de los tributos, unificándolos

Reducción de su cuantía a la mitad del actual.

Conversión del impuesto de 3 por 100 sobre el producto bruto en el canon de superficie ó en impuesto sobre el producto líquido, por avaloraciones fijas en que intervengan los mineros. De igual modo que todos los años se esta-

blecen las avaloraciones de las mercancías a la importación y a la exportación por la Junta de Aranceles y Valoraciones, asimismo debiera fijarlos anualmente una Junta oficial de Minería, en la cual tuvieran representación todos los ramos de esta riqueza.

Volver al sistema de concierto con la Hacienda para la recaudación, y en todo caso supresión de las actuales declaraciones y guías.

Reducción del impuesto de exportación de minerales.

Reducción de los derechos de impuesto de transportes al desembarque de la brea mineral para la fabricación de aglomerados de hulla.

Supresión del impuesto de transporte para minerales.

Ley de expropiación forzosa aplicable a la Minería, facilitando la ocupación de los inmuebles, dentro y fuera de las concesiones, cuando la explotación, simplificando abaratando su tramitación.

Favorecer a los Economatos y demás instituciones obreras de minería.

El impuesto de Derechos reales, dificultando grandemente la transmisión de la riqueza minera, quitándole movilidad en el daño de su explotación y desarrollo. Siendo las minas una parte del subsuelo que se extrae y desaparece, no debiera considerarse en rigor como propiedad inmueble, puesto que inmovilizada no tiene valor alguno.

Además, no es equitativo que sirva de base para el impuesto la capitalización al 3 por 100 del canon de superficie que corresponde a cada pertenencia, si no resulta mayor la capitalización de los dividendos repartidos en el último quinquenio hecha al mismo tipo, en cuyo caso sirve de base este último, porque la riqueza minera, por las dificultades que ofrece su explotación y por la variedad de sus rendimientos, no puede capitalizarse a menos del 6 por 100.

El Fomento del Trabajo Nacional termina diciendo que por dar a la riqueza minera toda la movilidad necesaria en provecho de su explotación, debiera aplicarse el *acta Torrentis*, convirtiéndose los títulos de concesión en verdaderos títulos nominativos que pudieran cederse mediante endoso, sobre cuyo punto el Fomento está haciendo más detenidos estudios, que anuncia someterá a la consideración del Gobierno.

CRONICA PARISIEN

Ya tenemos otra vez en París a Mr. Loubet.

A los parisienses parecerá esto la cosa más natural del mundo; pero no así al antiguo curtidor de pieles, que vió tan en peligro la suya de ser destruida por los tiburones y golfinos que escoltaron al Montecarlo desde Copenhague a Dunquerque, que para él la cosa más extraordinaria que ha presenciado es que el mar no se tragara la modesta división del Báltico.

El apretón de manos que dió al maquinista y al fogonero del tren que le condujo a París, es la mejor prueba de que tan grande fué el susto que dieron a Mr. Loubet las olas, que ni aún en tierra se creyó seguro hasta que no se vió en la estación del Norte, rodeado de ministros, generales, soldados y policías que ponían a su presidencial persona al abrigo de cualquier peligro.

Pero como todo tiene su finalidad también lo ha tenido el miedo que Mr. Loubet tuvo de no llevar a feliz término su regreso a los patrios lares, donde le esperaba Waldeck-Rousseau para presentarle oficialmente la dimisión de su cargo de primer ministro, sin duda como felicitación por lo muy obsequiado y aclamado que ha sido por el czar de todas las Rusias y por los muñecos, vulgo súbditos, que este movía a capricho, cual si se tratara de perfectos autómatas.

La llegada de Loubet, por lo tanto,

ha renovado la marejada que levantó entre la gente política y anuncio de la próxima dimisión del presidente del consejo de ministros, lo que resulta altamente beneficioso para la familia Humbert, y perjudicial para los infelices habitantes de la Martinica.

La política empuja a último término el recuerdo de las víctimas del volcán de la montaña Pelada y el de las estafas Humbert. A los estafadores les viene que ni de perlas el olvido... pero a los que para su desdicha viven en la antillana isla...

Bien es verdad que si solo hablan de acordarse de ellos para compadecerlos, más vale que no se dé ningún parisien se por enterado de la catástrofe, por que el hambre, las maulas y los dolores no se alivian con ayes y exclamaciones más ó menos teatrales.

La pintura clásica ha perdido uno de sus más entusiastas y laboriosos paladines: Benjamin Constant.

Como pintor de asuntos marroquíes había logrado Constant gran fama, y en verdad que la merecía, pues aunque los vicios académicos y el exceso de estudio perjudicaban por regla general sus producciones, los malos ratos y peligros que pasó en Marruecos bien valen el nombre con que ha pasado a la posteridad.

«Hamlet en el cementerio, Hamlet y el rey, Sansón y Dalila. La favorita del emir y Demasiado tarde.» son los títulos de lienzos que dieron gran popularidad a Benjamin Constant, los cuales demuestran que su autor no fué un especialista, sino un pintor de gran talento y de dotes artísticas de gran valor aunque pasados de moda.

ARAMIS.

CUENTO

El Cristo del perdón

Se presentaba un año de hambre. La pertinaz seguía agostaba los campos y amenazaba perder las cosechas.

Misas, rosarios, novenas, rogativas; se habían puesto en práctica todos los medios para pedir al Cielo que enviase la beneficiosa lluvia, pero nada se había conseguido.

Las nubes negábanse a derramar sobre la ardiente tierra sus refrescantes lágrimas.

Y entretanto pasaban los días y con ellos iba perdiéndose la esperanza de salvar los frutos, al mismo tiempo que avanzaba la época de satisfacer las contribuciones, las rentas y los foros!

La situación era verdaderamente angustiosa.

Un día, amenejó el Cielo oscurecido por densas nubes que impedían llegar a la tierra los calientes rayos del Sol.

Renació la esperanza. ¡Quién sabe, se decían los pobres labradores: acaso hoy llueva.

Y la verdad es que el día presentaba en pleno Agosto los negros celajes de los tristes días de Diciembre.

Al fin cayeron unas gotas, después llovió copiosamente por espacio de un cuarto de hora, pero el agua cesó, despejóse el Cielo y los rayos solares caldearon de nuevo la atmósfera y secaron rápidamente la tierra.

No había salvación, la cosecha se perdía.

Pero, quien sabe, repetían los pobres labradores, acaso vuelva a llover.

Pocos eran sin embargo los ánimos. Entre éstos, contábase el cura de la parroquia.

—No desconfiéis de la misericordia de Dios—decía el buen párroco a sus feligreses.

Tened fe en el Santísimo Cristo del perdón. El lo puede todo; confiad en él. Era el último recurso. Si el Santo Cristo del perdón no enviaba pronto la lluvia, todos perecerían de hambre.

Y acudieron al Cristo.

Organizóse una función solemne; fue

de la ciudad una afinada orquesta y se contrato una banda de música para la procesión.

Del sermón se encargó el párroco. La solemnidad era exclusivamente religiosa, pero si llovía, entonces habría también fiestas populares con profusión de voladores, juegos de artefacto y globos de colosales dimensiones.

Llegó el día de la función. La iglesia parroquial llenóse de gente. Nunca la concurrencia había sido tan grande a ninguna solemnidad; ni a la del Santo Patrón.

La iglesia estaba adornada con sumo gusto y sobre todo el altar del Cristo del Perdón, parecía un jardín. Cada vecino había llevado un ramo de flores y una vela.

Comenzó la misa y después del Evangelio subió al púlpito el buen cura.

Su invocación al Santo Cristo pidiendo el riego del Cielo para los campos, fué brillantísima.

Los felices estaban conmovidos: de los ojos de casi todos desprendíanse las lágrimas.

Pero la emoción subió de punto cuando el párroco se dirigió al Cristo implorando perdón para todos.

—¡Verdad, Señor,—decía agitando los brazos en el aire—verdad que perdonais a este pueblo!

Y la venerada imagen hacia con la cabeza una señal de asentimiento.

Las silenciosas lágrimas trocaronse entonces en vivo llanto y todas las miradas se dirigieron al altar del milagroso Cristo.

El cura proseguía en su oración.

—Y ahora, señor—dijo con voz suplicante—perdonadme también a mí.

Pero el Cristo no respondía.

—¡Me perdonais, Señor?

La imagen permanecía inmóvil.

—¡Dios mío, Dios mío!—gritaba el cura—¿Me perdonais a mí?

Pero el Cristo no respondía, oyéndose tan solo la voz de Ginesillo, el hijo del sacristán, que gritaba debajo del altar.

—¡Señor cura, se ha roto la cuerda!

JOSE BARRAL.

Información Telegráfica

DE NUESTRO CORRESPONSAL ESPECIAL

(REGIBIDOS CON RETRASO)

En honor de Garibaldi.

Madrid 2

En los Casinos republicanos de Madrid, se celebró esta noche veladas políticas, en conmemoración del fallecimiento del general Garibaldi.

En el círculo «Fraternidad republicana», hablaron varios federales y representantes de la juventud, ensalzando todos la personalidad de Garibaldi, que destruyó el poder temporal del Papado.

Madrid 2

La Tertulia progresista estaba atestada de gente a las ocho y media de la noche.

Prosidio D. Miguel Morayta, como individuo del directorio de Unión republicana.

Por la juventud radical habló Vila; por los presidentes de los Comités de distrito, Modesto Moyrón; por los concejales republicanos Catalina; por el Directorio Menéndez Pallares; y para resumir, habló también Morayta.

Todos los oradores atacaron al clero, calismo y ensalzaron la actitud energética de Canalejas. Entre los discursos mereció especial mención el de Menéndez Pallares, que estuvo grandilocuente y arrancó nutridos aplausos de la concurrencia, sobre todo cuando combatió el Concordato.

Madrid 2

En Londres, al conocerse la noticia

cripciones de la Naturaleza trazadas con una inspiración artística personalísima y hondamente sentida. Nos ocuparemos de la obra de Martínez Ruiz con la debida extensión.

Seguirán a las dos novelas ya publicadas, *La Dictadora* de Antonio Zozaya, y *Guzmán el Malo* de Timoteo Orbe, según anuncia la casa editorial de los Sres. Henrich y C.^a

Sociedad de socorros mutuos «El Lucero»

Según acuerdo en Junta general del día 2 del actual, se hace público que desde esta fecha hasta el 17 del corriente mes pueda ingresar en esta Sociedad, sin cuota alguna de entrada, todos los individuos que lo deseen; no excediendo de 40 años, estando sanos y cuyo domicilio no diste más de dos kilómetros de esta capital.

Asimismo pueden ingresar todos los individuos que pasando de 40 años no lleguen a 60, si satisfacen en el plazo de los dos primeros meses, diez pesetas como cuota de entrada.

Los que al efecto deseen inscribirse y adquirir más detalles deberán dirigirse al Presidente, Tenderina, 47. r.°, dentro del plazo citado, todos los días de 8 a 8 de la tarde.

El Presidente
Casimiro Bertrand
Oviedo, 4 de Junio de 1902.

La Dirección general de Aduanas, ha nombrado Vista de la Aduana de Gijón con el haber de 2.500 pesetas a D. Francisco Moadajar y Domingo; Inspector oficial de Aduanas en Veriña, a D. José Guerrero de la Reguera y Administrador de la Aduana del Ferrol a D. José Ancher y Santiago que en la actualidad está en Veriña.

Se ha puesto a la venta en la librería de Martínez, la interesante obra publicada por el Excmo. Sr. Obispo de Oviedo titulada «El Evangelio de N. S. Jesucristo» estudio exegético. Precio 6 ptas.

Sociedad Anónima «Minas de Teberga»

F. C. de Entrago a Caranga
SUBASTA DE TRAVIESAS

Se admiten proposiciones para el suministro de doce mil traviesas de roble de 1,50 metros por 0,10 por 0,11 bien por el total, bien por partidas pequeñas que no bajen de mil traviesas.

Las condiciones están de manifiesto en las oficinas de la Sociedad en Entrago (concejo de Teberga) en donde podrán presentarse las propuestas hasta el 25 de Junio corriente.

El director, Antonio Sempau.

Tos ferina y toda clase de toses de los niños, los saben las madres, se curan con la *Lacto ferina* del Dr. Caldeiro. En las farmacias 5 pesetas, por 5,50 la remite por correo el autor, Puerta del Sol.

Para los reumatismos, gota y afecciones del estómago, debe usarse el BICARBONATO DE SODA QUÍMICAMENTE PURO del farmacéutico Torres Muñoz. Pídale en farmacias y al autor San Marcos, 11, Madrid Cajas de 5, 1 y 0,50 pesetas.

Nuestros apreciables lectores leerán en esta edición un anuncio de la bien reputada firma de los Sres. Valentia y Compañía, Banqueros y Expendiduría general de lotería de Hamburgo, tocante a la lotería de Hamburgo y no dudamos que los interesará mucho, ya que se ofrece pocos gastos alcanzar en un caso feliz una fortuna bien importante. Esta casa envía también gratis y franco el prospecto oficial a quien lo pida.

Información Telegráfica

J. de Alvaré y Compañía BANQUEROS

Cotizaciones del 3 de Junio de 1902

FONDOS PUBLICOS	
4 por 100 Interior.	72,40
Banco España.	48,00
Banco Hispano Americano	110,50
Tabaleras	400,00
por 100 Amortizable.	92,90
CAMBIOS	
Londres, vista.	34,68
Paris, vista, dinero.	37,65
ORO	
Alfonso XIII.	34,00
Ozas	35,00
noisabeli	39,00

VALORES INDUSTRIALES

F. C. de Infiesto. 1.ª serie	111,00
» 2.ª	111,00
» 3.ª	100,00

Avilesina de Navegación	000,00
Duro Felguera.	000,00
Banco de Gijón	138,50
Banco Asturiano	105,00
F. C. Vasco Asturiano	00,00
Náutica Vasca Asturiana	00,00
Explosivos	255,00
Credito Industrial Gijónés.	00,00
Aurera.	05,00
Minas de Carreño	00,00
Polar	110,50

VALORES LOCALES

Obligaciones Diputación. 5 %.	100,00
Idem Ayuntamiento, 4 por 100.	90,00
Id. Fab.ª de Mieres, 5 por 100.	101,00
Idem C.ª Asturias, 5 por 100.	100,00

DE NUESTRO CORRESPONSAL ESPECIAL

Madrid 3

Según un telegrama de Roma, juzgase allí bastante grave la actual situación de España en los asuntos que se relacionan con el Vaticano y creese próximo un cambio de relaciones.

Por su parte, el Vaticano, teme que España comience una política de energía, pues en ese caso, más tarde ó más temprano, tendría que caer, ya que no le conviene la ruptura de relaciones, por ser España la principal fuente de recursos pecuniarios para las Congregaciones religiosas.

Madrid 3

El elemento católico de Villarreal (Castellón) está irritadísimo contra las curas de la población y ha pedido al obispo que sea trasladado el arcipreste, anunciando que ocurrirá un serio conflicto en el caso que no se les diese esa satisfacción.

En la casa del cura ha aparecido un cartel amenazándole de muerte.

Madrid 3

De un convento de carmelitas de Castellón de la Plana, se ha escapado de un modo misterioso una novicia, la cual ha denunciado los malos tratos de que ha sido objeto.

Asegura también que algunas novicias son sometidas a procedimientos verdaderamente inquisitoriales.

Madrid 3

Háblase con insistencia que está acordada la celebración del matrimonio de la infanta María Teresa con el príncipe Jorge de Grecia.

Este príncipe vino a Madrid con motivo de la coronación y todavía continúa en la corte.

Madrid 3

Comunican de Badajoz que se han decretado antes de prisión contra personas muy conocidas en la localidad.

La huelga continúa en el mismo estado habiendo sido secundada por los ganaderos.

La Sociedad «Germinal» compuesta de 2084 obreros, ha sido disuelta por disposición de la autoridad.

Madrid 3

Dicen de Bruselas que las personas que rodean a Kruger guardan absoluta reserva respecto a las condiciones de la paz con Inglaterra, hasta que se sepa de una manera oficial y definitiva cuáles sean dichas condiciones.

Madrid 3

En Barcelona se han declarado en huelga los obreros asociados que trabajan en el puerto.

Pasa de mil el número de huelguistas, habiéndose suspendido los trabajos de acarreo en los muelles.

Fuerzas de la Guardia civil vigilan constantemente para evitar desórdenes y coacciones.

Madrid 3

En el Consejo de ministros que se celebrará mañana, se firmará una combinación de Gobernadores.

La combinación alcanzas las provincias de Almería, Orense y Badajoz.

Los sagastinos niegan que vaya a autorizarse por decreto la implantación de las reformas de Moret, respecto a descentralización.

Madrid 3

Han ingresado en el manicomio dos individuos, uno que decía estar enamorado de la infanta María Teresa y otro que se cree yerno de Alfonso XIII.

La sesión celebrada hoy por el Congreso Agrícola ha sido presidida por el ministro de la Gobernación.

Madrid 3

En Londres continúa el regocijo popular con motivo de la próxima paz con el Transvaal.

Llegó a tal punto el entusiasmo, que convirtiéndose los festejos en una orgía, muchos se agitaban como locos y se disputaban a puñetazos la entrada en las tabernas.

Madrid 3

Con motivo de la colisión ocurrida en Valencia, en la procesión del Corpus, entre clericales y anticlericales, han sido detenidas otras seis personas.

La opinión pública culpa a los clericales de haber provocado el conflicto.

Madrid 3

Los canalejistas insisten en asegurar que Sagasta prohíbe a los ministeriales, asistan al banquete.

Ha conferenciado el ministro de Hacienda con la comisión del Consejo del Banco de España para tratar de estipular un convenio con el Tesoro.

Madrid 3

Dicen de París que Waldeck Rousseau ha entregado al Presidente de la República Mr. Leubet, la dimisión del Gabinete.

Leubet ha encargado de formar nuevo Gobierno al senador radical Mr. Combres.

ROSON

Caldas de Oviedo

Agua natural azoada y bicarbonatada, especialísima para las enfermedades reumáticas, catarrales y del pecho.

El Hotel del Establecimiento a cargo de La Colunguesa.

En «La Comodidad», donde los bañistas pueden comer por su cuenta, se facilitan a precios económicos buenas habitaciones y todo el servicio correspondiente al hospedaje.

Temporada oficial: 1 de Junio a 30 de Septiembre.

Guías gratis, Magdalena, 2, OVIEDO.

HOTEL TRANNOY

Visitar esta casa en el ramo de pastelería francesa en donde encontrará el público amplio salón para tomar las *onces* y *meriendas*, también se reciben encargos a cualquier hora, y se sirven a domicilio, a precios sin competencia.

Elixir Kinakola

DEL DOCTOR ROTTERRE, DE PARIS el mejor reconstituyente conocido hasta hoy contra la inapetencia, debilidad, anemia y consunción. Único depósito en Asturias farmacia de Galvan, calle Uria, Oviedo.

SIDRA

Hoy miércoles se rompe un bocoy superior en el lagar de Azpiri, calle Foncalada.

Café del Pasaje HELADOS

En este acreditado café se sirven desde hoy las siguientes clases:

- Mantecado
- Fresa
- Crema de café
- Leche
- Limon

(Nota) se reciben encargos de las clases que se deseen.

Enfermedades

de los ojos

C. MARTINEZ SANCHEZ

Médico oculista

Consulta diaria de 10 a 1, calle de Almirante, 6.

Martes y viernes de 2 a 5 recibirá en consulta el oculista de Gijón doctor Ruiz de Azagra.

Vinos de Aragón

Milicias 1.º próximo a Correos

Los tintos de mesa de esta casa, tan recomendados por su fuerza, sustancia y buen gusto, se expendirán desde hoy a los precios siguientes:

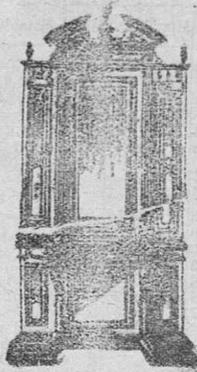
1 Hectólitro	50,00 pesetas
1 Lecáitro	5,25
1 Litro	55

Embotellado

25 Botecas	10,50 pesetas
18 »	5,50
1 »	45

En garrafrones
antara de 1875 litros 10 pesetas
Servicio a domicilio. Exportación a todos los puntos de la provincia con deducción en los precios de importe de sádda.

Milicias 1.º (próximo a Correos) 30-26
Imprenta LA ECONOMICA



La Gran Bretaña

Talleres de construcción de muebles de ebanistería, tapicería y alfilería

Ricardo Ruiz Zorrilla

OVIEDO: Uria, núm. 16

GIJON: Carrida, 58—AVILES: Cámara; 31

Es la casa que presenta más surtido en toda clase de muebles y la única que vende al mismo precio para todos.

GRAN TEJERIA MECANICA

Fabrica de productos ceramicos

AZCOITIA, HERMANOS, DE PALENCIA

REPRESENTANTE JESUS MELERO LOPEZ

Uria 18.—OVIEDO.

LA POLAR

SOCIEDAD ANONIMA DE SEGUROS

Capital social. 100 millones de pesetas.

Depósitos de garantía, cincuenta id. id.

Administrador Depositario el Banco de Bilbao

Comparando su capital con el de las demás Compañías de seguros sin englobar prima a cobrar como otras hacen para abultar sus cifras colocan a la LA POLAR por encima de todas ellas.

Esta Sociedad exclusivamente Española asegura contra el incendio el rayo, la explosión de gas, de la dinamita y de los aparatos de vapor y de la pérdida de los alquileres en caso de siniestros.

RAMOS DE INCENDIOS Y VALORES
Sud-directores en Asturias Sres. Vda. de T. González y León

SAN FRANCISCO, 22.—OVIEDO.

La Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

SUBDIRECTOR DE ASTURIAS

EDMUNDO LACAZETTE

RUA, 5.—OVIEDO.

Agencias en todos los concejos

38 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida — Seguros contra incendios

NO MAS TISIS

LAS PILDORAS ANTI-FIMICAS DE CUENCA

Declaradas de utilidad universal

SON la salvación de los enfermos DEL PECHO en sus diferentes periodos como lo prueban infinidad de testimonios que recibimos diariamente de eminencias medicas y de enfermos agradecidos.

EVITAN el que los tuberculos del pulmón entren en supuración. CURAN rápidamente los CATARROS CRONICOS, TOS, ASMA y en especial la TISIS.

CAJA 6 PESETAS

Pídale en todas las buenas farmacias. Depósito en MADRID: Farmacia de CUENCA, Colón, 14, primeo.

Ea Estrella

SOCIEDAD ANÓNIMA DE SEGUROS

Seguros marítimos y contra incendios

Capital social diez millones de pesetas

Valores depositados en garantía, doce id. id.

Administración en Oviedo

BANCO ASTURIANO DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Taller de Mármoles y Cantería

Juan Montoussé

Uria 36, Esquina a la del Doctor Casal.

Se hacen toda clase de encargos en lápidas y panteones, en piedra y mármol. Decoraciones de fachadas en piedra artificial, albañales de mármol comprimido, todo a precios reducidos.

Florones desde una peseta.

URIA 36, ESQUINA A LA DEL DOCTOR CASAL.

Table with multiple columns showing train routes and schedules between Madrid, Oviedo, Gijón, and other locations. Includes station names, times, and class types.

NOTA.—El tren correo de Madrid á Gijón y viceversa, no admite viajeros más que de primera y segunda clase.—El mixto que viene de Oviedo, como los demás mixtos y correos de la provincia, llevan coches de las tres clases. DILIGENCIAS.—Salen de Oviedo: Para Grado, Salts, Espina y Luecas, á las seis de la mañana.—Para Tineo y Cangas de Tineo, á las seis de la tarde.—Para Pola de Siero, á las tres de la tarde.

Estomacalina Alfajeme

De las especialidades conocidas para curar las enfermedades del Estómago é intestinos única verdad que la ciencia ha comprobado sus excelentes resultados en los ensayos hechos en los hospitales de Madrid por las comisiones médicas, doctoras Muriana, Huertas, Pérez Valdés, Estévez, Montaña y otros, es la Estomacalina Alfajeme, pudiendo someterse todo enfermo con tomar una botella. Precio cuatro pesetas botella. Conde de Romanones, 5 y 10, farmacia, Madrid. OVIEDO.—Don José García y Peñal hermanos.

GRAN SOMBRERERIA advertisement featuring an eagle logo and the text 'PRECIO FIJO'. Includes a recommendation to visit the store at San Antonio 8 y 10.

GRAN LOTERIA DE DINERO advertisement for a lottery with a 500,000 Marco prize. Details include ticket prices, prize amounts, and the date of the draw (11 de Junio de 1902).

SOCIEDAD GENERAL DE FOTOGRAFADO advertisement for R. Kocafal. Includes contact information for Alcala 23, Madrid, and a list of photographic services.

Fundición de hierro y demás metales advertisement for C. GONZALEZ. Located at San Bernabé, 31, 1.º. Specializes in iron and metal casting.

Goyanes Hermanos COMISIOISTAS advertisement. Agents for the Sociedad Anónima de Seguros Marítimos é Incendios LA POLAR in Gijón.

Valentin y Cia. HAMBURGO ALEMANIA advertisement. Offers to send a prospectus for free.

MAQUINAS 'SINGER' PARA COSER advertisement. Promotes Singer sewing machines with various models and prices.

Misterios de la Inquisición. A serialized story starting with 'Después que los 'gardenos' habieron transportado el cadáver...'.

Continuation of the story 'Misterios de la Inquisición'.

Continuation of the story 'Misterios de la Inquisición'.

Continuation of the story 'Misterios de la Inquisición'.

Continuation of the story 'Misterios de la Inquisición'.